



Технічне завдання на послуги

1. Дисклеймер проєкту: ГО "Дівчата" за підтримки Help – Hilfe zur Selbsthilfe e.V. (уряд Німеччини) розпочали реалізацію проєкту «Стійкість разом: зміцнення вразливих громад у Харківській та Миколаївській областях»

2. Назва послуги: Послуги соціального/ї спеціаліста/ки дитячого простору

3. Детальний опис послуг:

Проєктом передбачено підтримку існуючих дитячих просторів, які забезпечують безпечне та інклюзивне середовище для відпочинку, відновлення та психосоціальної стабілізації дітей, підлітків, а також осіб, які здійснюють догляд за ними.

У межах реалізації зазначеної активності передбачається проведення структурованих сесій соціальної реабілітації дітей, підлітків, які постраждали внаслідок війни, а також осіб, які здійснюють догляд за ними (зокрема, внутрішньо переміщених осіб та представників вразливих груп населення).

Заходи проводяться на базі дитячих просторів:

1.Новобузька гімназія №10 Новобузької міської ради Миколаївської області (Миколаївській обл., Баштанський р-н, місто Новий Буг, вул.Шухевича Романа, 1)

2.Освітньо-молодіжний простір "Крок" Комунального підприємства Комунального закладу "Слобожанський міський Палац культури" Слобожанської міської ради Чугуївського району Харківської області (Харківській обл., Чугуївський р-н, місто Слобожанське, вул. Ярослава Мудрого, 12)

В межах проєкту планується залучити 4 підрядника (по два в Харківській області, Чугуївський р-н, місто Слобожанське та Миколаївській областях, Баштанський р-н, місто Новий Буг)

4. Основні обов'язки:

- Організація та проведення регулярних групових заходів для дітей та підлітків у безпечному дитячому просторі;
- Проведення розвивальних, творчих, ігрових, спортивних, освітніх та психосоціальних активностей для дітей різних вікових категорій;
- Проведення майстер-класів, інтерактивних занять, тематичних зустрічей, ігор та інших заходів, спрямованих на емоційне відновлення, соціалізацію та розвиток дітей;
- Сприяння психосоціальній стабілізації дітей та підлітків, які постраждали внаслідок війни;
- Створення безпечного, дружнього, інклюзивного та підтримувального середовища для дітей, підлітків та осіб, які доглядають за ними;



- Виявлення базових потреб дітей та підлітків під час проведення активностей, а також інформування відповідних фахівців про виявлені потреби або ризики;
- Сприяння розвитку комунікативних навичок, емоційної стійкості, адаптації та соціальної інтеграції дітей і підлітків;
- Проведення заходів, спрямованих на соціальну реабілітацію, зниження рівня стресу, подолання наслідків травматичного досвіду, розвиток навичок саморегуляції та взаємодії з однолітками;
- Залучення дітей та підлітків до активної участі у заходах простору з урахуванням їхнього віку, інтересів, потреб та рівня розвитку;
- Співпраця з психологом та членами команди проєкту;
- Комунікація з батьками, опікунами або особами, які доглядають за дітьми, у межах своєї компетенції;
- Збір даних та інформації для підготовки поточної проєктної звітності відповідно до вимог проєкту та системи моніторингу і оцінки (MiO);
- Ведення необхідної документації щодо проведених заходів, кількості учасників, тематики активностей та виявлених потреб;
- Забезпечення конфіденційності інформації про дітей, підлітків та їхні сім'ї;
- Дотримання принципів недискримінації, інклюзивності, безпеки, поваги до гідності дитини та підходу, орієнтованого на найкращі інтереси дитини;
- Відвідування супервізій, методичних зустрічей, навчальних тренінгів та інших заходів для підвищення кваліфікації;
- Дотримання вимог та принципів етичного кодексу ГО "Дівчата".

Соціальний реабілітолог **зобов'язаний/зобов'язана отримувати письмову згоду законних представників дитини перед початком роботи**, а також інформовану згоду самої дитини на кожному етапі взаємодії. Уся діяльність здійснюється з дотриманням принципів найкращих інтересів дитини, «не нашкодь», добровільності участі та конфіденційності.

5. Цілі і результати:

Очікуваними результатами надання послуг є:

- Забезпечено функціонування безпечного, інклюзивного та дружнього до дітей середовища для відпочинку, розвитку, соціалізації та психосоціальної стабілізації;
- Підвищено рівень залученості дітей та підлітків до безпечних групових активностей, що сприяють розвитку комунікації, взаємопідтримки та навичок взаємодії з однолітками;
- Забезпечено підтримку дітей у процесі адаптації до нових умов життя, зниження рівня стресу та формування базових навичок емоційної саморегуляції;
- Виявлено базові потреби дітей та підлітків під час проведення заходів та, у разі необхідності, передано інформацію відповідним фахівцям команди проєкту для подальшого реагування;
- За результатами проведених заходів підготовлено поточну звітність із зазначенням кількості учасників, тематики заходів, типів проведених активностей, виявлених потреб та іншої інформації відповідно до вимог проєкту та системи моніторингу і оцінки (MiO).



6. Обов'язкові вимоги (критерії допуску до оцінювання):

Учасник/ця має відповідати всім наведеним вимогам. У разі невідповідності хоча б одній з них, пропозиція не допускається до подальшого оцінювання.

1. Державна реєстрація ФОП 3 групи з КВЕДами, що відповідають предмету закупівлі (88.99 Надання іншої соціальної допомоги без забезпечення проживання, н.в.і.у. 88.91 Денний догляд за дітьми 85.59 Інші види освіти, н.в.і.у.) або готовність зареєструвати ФОП.

2. Відсутність у санкційних списках України, ЄС, США та інших міжнародних обмежувальних переліках.

3. Відсутність відкритих судових проваджень, пов'язаних із шахрайством, корупційними правопорушеннями або іншими порушеннями, що можуть вплинути на доброчесність постачальника/-ці.

4. Відсутність фактів банкрутства або перебування в процесі ліквідації/припинення діяльності.

5. Вища освіта у сфері соціальної роботи або суміжних спеціальностей, зокрема: соціальна педагогіка, психологія, практична психологія, педагогіка, спеціальна освіта, соціологія, публічне управління та адміністрування (за наявності досвіду у соціальній сфері), право (у сфері соціального захисту), громадське здоров'я, реабілітація.

7. Кваліфікаційні вимоги до виконавця (критерії технічної оцінки):

Відповідність цим вимогам буде оцінюватися за бальною системою в межах технічної оцінки.

- Релевантний досвід практичної роботи не менше 1 року.
- Досвід роботи з дітьми, підлітками, а також особами, які здійснюють догляд за ними.
- Освітня кваліфікація за релевантною спеціальністю.
- Наявність сертифікатів про проходження навчання і підвищення кваліфікації за відповідним напрямом діяльності.
 - Рекомендації (наполегливо рекомендується надати принаймні 1 позитивну рекомендацію).

8. Терміни виконання:

липень - грудень 2026 року

9. Місце надання послуг:

1.Новобузька гімназія №10 Новобузької міської ради Миколаївської області
(Миколаївській обл., Баштанський р-н, місто Новий Буг, вул.Шухевича Романа, 1)

2.Освітньо-молодіжний простір "Крок" Комунального підприємства Комунального закладу "Слобожанський міський Палац культури" Слобожанської міської ради Чугуївського району Харківської області (Харківській обл., Чугуївський р-н, місто Слобожанське, вул. Ярослава Мудрого, 12)



10. Формат та параметри надання послуг:

Орієнтовна кількість годин на місяць: від 30 до 45 годин.

Кількість осіб в групі: від 3. Якщо група більше ніж 10 осіб, залучається два спеціалісти.

11. Форма надання результатів:

Результати роботи мають бути представлені в аналітичному звіті, фотозвіті та систематичних звітах, іншу звітність відповідно до вимог проєкту.

12. Умови оплати:

Оплата здійснюється на основі підписаного договору, рахунків та актів наданих послуг.



Terms of Reference for Services

1. Project Disclaimer:

NGO “Divchata”, with the support of Help – Hilfe zur Selbsthilfe e.V. (Government of Germany), has launched the project “Resilience Together: Strengthening Vulnerable Communities in Kharkiv and Mykolaiv Region.”

2. Name of Service: Services of a Social care of the Space

3. Detailed Description of Services

The project provides support to existing child-friendly spaces that ensure a safe and inclusive environment for recreation, recovery, and psychosocial stabilization of children, adolescents, as well as persons who care for them.

Within the framework of this activity, structured social rehabilitation sessions are planned for children and adolescents affected by the war, as well as persons who care for them, including internally displaced persons and representatives of vulnerable population groups.

The activities will be carried out at the following child-friendly spaces:

1. Novobuzka Gymnasium No. 10 of Novyi Buh City Council, Mykolaiv Region
Address: 1 Romana Shukhevycha Street, Novyi Buh, Bashtanka District, Mykolaiv Region.

2. Educational and Youth Space “Krok” of the Municipal Enterprise of the Municipal Institution “Slobozhanske City Palace of Culture” of Slobozhanske City Council, Chuhuiv District, Kharkiv Region
Address: 12 Yaroslava Mudroho Street, Slobozhanske, Chuhuiv District, Kharkiv Region.

Within the project, it is planned to engage 4 contractors: two in Kharkiv Region, Chuhuiv District, Slobozhanske, and two in Mykolaiv Region, Bashtanka District, Novyi Buh.

4. Main Responsibilities

- Organizing and conducting regular group activities for children and adolescents in a safe child-friendly space;
- Conducting developmental, creative, play-based, sports, educational, and psychosocial activities for children of different age groups;
- Conducting workshops, interactive sessions, thematic meetings, games, and other activities aimed at emotional recovery, socialization, and child development;
- Supporting psychosocial stabilization of children and adolescents affected by the war;
- Creating a safe, friendly, inclusive, and supportive environment for children,



- adolescents, and persons who care for them;
- Identifying the basic needs of children and adolescents during activities, as well as informing relevant specialists about identified needs or risks;
 - Supporting the development of communication skills, emotional resilience, adaptation, and social integration of children and adolescents;
 - Conducting activities aimed at social rehabilitation, stress reduction, overcoming the consequences of traumatic experiences, developing self-regulation skills, and interaction with peers;
 - Engaging children and adolescents in active participation in the space's activities, taking into account their age, interests, needs, and level of development;
 - Cooperating with the psychologist and members of the project team;
 - Communicating with parents, guardians, or persons who care for children within the scope of the specialist's competence;
 - Collecting data and information for the preparation of current project reporting in accordance with the project requirements and the monitoring and evaluation system (M&E);
 - Maintaining the necessary documentation on conducted activities, the number of participants, topics of activities, and identified needs;
 - Ensuring the confidentiality of information about children, adolescents, and their families;
 - Adhering to the principles of non-discrimination, inclusiveness, safety, respect for the dignity of the child, and a child-centered approach based on the best interests of the child;
 - Attending supervisions, methodological meetings, training sessions, and other activities aimed at professional development;
 - Complying with the requirements and principles of the Code of Ethics of NGO "Girls".

The social rehabilitation specialist is required to obtain written consent from the child's legal representatives before starting work, as well as the informed assent/consent of the child at each stage of interaction. All activities shall be carried out in compliance with the principles of the best interests of the child, "do no harm," voluntary participation, and confidentiality.

5. Objectives and Expected Results

The expected results of the services are as follows:

- A safe, inclusive, and child-friendly environment for recreation, development, socialization, and psychosocial stabilization is ensured;
- The level of engagement of children and adolescents in safe group activities that promote communication, mutual support, and peer interaction skills is increased;
- Children are supported in the process of adapting to new living conditions, reducing stress levels, and developing basic emotional self-regulation skills;
- The basic needs of children and adolescents are identified during the activities and, where necessary, information is transferred to relevant project team specialists for further response;



- Based on the conducted activities, current reporting is prepared, indicating the number of participants, topics of activities, types of activities conducted, identified needs, and other information in accordance with the project requirements and the monitoring and evaluation system (M&E).

6. Mandatory Requirements

Eligibility Criteria for Evaluation

- The participant must meet all the requirements listed below. In case of non-compliance with at least one of them, the proposal shall not be admitted to further evaluation.
- State registration as a Group 3 Individual Entrepreneur (IE) with KVED codes corresponding to the subject of procurement, including 88.99 — Other social work activities without accommodation n.e.c.; 88.91 — Child day-care activities; 85.59 — Other education n.e.c., or readiness to register as an Individual Entrepreneur (IE).
- Absence from sanctions lists of Ukraine, the EU, the USA, and other international restrictive lists.
- Absence of open court proceedings related to fraud, corruption offenses, or other violations that may affect the integrity of the supplier.
- Absence of bankruptcy or liquidation/termination proceedings.
- Higher education in the field of social work or related specialties, including: Social Pedagogy, Psychology, Practical Psychology, Pedagogy, Special Education, Sociology, Public Administration (provided the candidate has experience in the social sector), Law (with a focus on social protection), Public Health, or Rehabilitation.

7. Qualification Requirements for the Contractor

Technical Evaluation Criteria

- At least **1 year of relevant practical work experience.**
- Experience working with **children, adolescents, and persons providing care for them.**
- **Educational qualification** in a relevant field.
- Availability of **certificates confirming completion of relevant training and professional development.**
- **References** (submission of at least one positive reference is strongly recommended).

8. Implementation Period

July–December 2026.

9. Place of Service Provision



1. Novobuzka Gymnasium No. 10 of Novyi Buh City Council, Mykolaiv Region
Address: 1 Romana Shukhevycha Street, Novyi Buh, Bashtanka District, Mykolaiv Region.
2. Educational and Youth Space “Krok” of the Municipal Enterprise of the Municipal Institution “Slobozhanske City Palace of Culture” of Slobozhanske City Council, Chuhuiv District, Kharkiv Region
Address: 12 Yaroslava Mudroho Street, Slobozhanske, Chuhuiv District, Kharkiv Region.

10. Format and Parameters of Service Provision

Estimated number of hours per month: from 30 to 45 hours.

Group size: minimum of 3 participants. If a group exceeds 10 participants, two specialists will be assigned to facilitate the sessions.

11. Form of Deliverables

The results of the work must be presented in an analytical report, a photo report, systematic reports, and other reporting documents in accordance with the project requirements.

12. Payment Terms

Payment shall be made on the basis of a signed agreement, invoices, and service acceptance acts.